

TEMPORARY-GALLERY



1 - ROJO@artspace
via Tortona 17/19
SIGMA
Personale di Bruno 9li,
a cura di ROJO®
Bestiari a metà tra i diari di
viaggio dei primi esploratori
europei e gli eroi epici dei
manga giapponesi. Per la
prima volta in Italia le opere
dell'artista brasiliano.
6 novembre 2008 - 9 gennaio 2009
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
ROJO®editions party
contatti: +39 02 45495875
info@rojo-magazine.com - www.rojo-magazine.com



**2 - Pasticceria
De Santis/The Don
Gallery**
via Tortona 28
FYI: FOR YOUR INFORMATION
Collettiva con Will Barras, Jeff
Soto, Jeremy Fish, Shepard
Faurey, Doze Green, David
Ellis, Dalek, Phil Frost, Barry
Mcgee, Banksy, Blu, bo130,
Microbo, Ron English,
Ericailcane, Mr Jago, Space Invader
a cura di Matteo Donini
Per la prima volta apre al pubblico parte della
collezione privata di Matteo Donini, conosciuto
come The Don, uno dei primi e più noti
collezionisti di post Graffitismo, Lowbrow,
Surrealismo Pop e Street Art. Più di 50 opere
originali, una selezione di serigrafie e Urban Toys.
10 - 20 novembre
tutti i giorni 12.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: info@thedongallery.com
www.thedongallery.com



3 - art.box
via Tortona 27 bis
TU...TUM...
Installazione di
Michelangelo
Galliani, a cura di
Alessandro Trabucco,
in collaborazione con
Giovanni Bonelli
Oggetti d'acciaio, lastre di piombo, marmi,
frammenti di pelle. Iconografia del dramma,
incongruenze, incomprensioni politiche e religiose.
Storia del bene e del male. Trattieni il respiro.
10 - 16 novembre
tutti i giorni sempre visibile
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: + 39 0376244769
lab@bonelliarte.com - www.bonelliarte.com



4 - MyOwnGallery
via Tortona 27
**ORDINE CAOTICO/
CLAN-DESTINO**
Personale di Aghim
Muka, a cura di Maria
Cristina Vicamini
Video, sculture,
installazioni, opere
pittoriche e
polisensoriali.
Un'umanità silenziosa nella sua diversità
multietnica e religiosa.
10 novembre - 8 dicembre
tutti i giorni 10.00-13.00 / 14.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: +39 02 42250184
info@myowngallery.it - www.myowngallery.it



**6 - Art Point
Superstudio Più**
via Tortona 27
RESPIRO
Special Guest: Omar
Galliani. A cura di Flaminio
Gualdoni, in collaborazione
con Soave Arte Moderna e
contemporanea
"Il disegno a matita, quattro
metri per quattro realizzato
su una tavola di pioppo è il MIO RESPIRO di un
anno. Lavoro dedicato al corpo di un soggetto
sospeso tra CIELO e TERRA. Tra il minerale della
grafite e il vegetale del legno."
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: + 39 0131 444545
info@soavearte.com - www.soavearte.com



**7 - Central Point
Superstudio Più**
via Tortona 27
**DISEGNO
SENTIMENTO**
Personale di Enzo
Bauso, a cura di
Michele Romano
"Penso disegni, forgo l'intimità del guscio ed
educo metalli a trasmettere un impulso, annuncio
un battito di vita...l'indignazione per la morte:
disegno sentimento."
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: enzobauso@officineliquide.com
www.officineliquide.com



**8 - Showroom
Superstudio Più**
via Tortona 27
**NO SENSE OF SIN -
HOME EDITION**
Collettiva a cura di Ivan
Quaroni, in collaborazione
con AREA B
Opere di Vanni Cuoghi, Paolo de Biasi, Pierpaolo
Febbo, Massimo Gurnari, Silvia Negrini, Siva,
Tiziano Soro. Visioni new pop di sette giovani
artisti.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: + 39 02 58316316
info@areab.org - www.areab.org



**9 - Lounge
Superstudio Più**
via Tortona 27
**ARTISTI PER
ARIANNA**
Asta in
collaborazione
con Christie's
Le opere donate dagli amici artisti in ricordo del
critico Maurizio Sciaccaluga e a favore della
piccola Arianna.
Mostra 9 - 11 novembre
9 novembre 15.00-19.00
10 novembre 11.00-22.00
11 novembre 11.00-17.00
asta 11 novembre ore 19.00
contatti: Christie's Milano
+39 02 3032831 - www.christies.com



5- Info Point/Superstudio Più
via Tortona 27
Con la collaborazione degli studenti
dell'Università Cattolica del Sacro Cuore
di Milano
ore 10.00-20.00



**10 - Basement
Superstudio Più**
via Tortona 27
LE LABBRA DEL TEMPO
Personale di Alessandra Di
Consoli, a cura di Valentina
Camilli
Dalle memorie stratificate di
un luogo abbandonato,
ricordi custoditi dentro le
cose. Tracce di un passato
riaffiorano in immagini, che come labbra
raccontano il tempo. Fotografia e installazione.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
presentazione libro "Memoria dell'abbandono": 13
novembre 19.00 presso Dada Café, Superstudio Più
contatti: +39 02 42250148
a.diconsoli@gmail.com - valentina.camilli@yahoo.it
www.alessandradiconsoli.com



**11 - Basement
Superstudio Più**
via Tortona 27
RENAISSANCE
Personale di Angela
Carrubba Pintaldi, a cura
di Luca Mercatelli
L'artista trae ispirazione
dai tappeti berberi-tribali,
creati da tribù nomadi del
deserto del Marocco. Per
alchimia crea e assimila colori e pigmenti
ridando loro nuova vita attraverso una sua
personale ed emozionale visione sulla tela.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: + 39 335 6698384 - www.acpart.eu



**12 - Basement
Superstudio Più**
via Tortona 27
**L'AMBIENTE DI
NEMO**
Personale di Nemo,
a cura di Letizia Pini
e Sabrina Falzone
Energia perduta e ritrovata. Nuove forme solitarie,
un'armonia costruita anche sulla dissonanza.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: +39 339 4662995
info@letiziapini.com - www.nomenemo.com



**13 - Basement
Superstudio Più**
via Tortona 27
GIRLS SAVE THE PINK
Personale di Marco
Grassi, a cura di Stefano
Castelli
Ritratti di ragazze. Volti,
corpi, gesti sensuali,
trasognati, giocosi.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: lab@bonelliarte.com



**14 - Basement
Superstudio Più**
via Tortona 27
**IL COLORE DELLA
VERITÀ**
Personale di Menelaw Sete,
a cura di Riccardo Deni,
presentata e prodotta da
MG Art
L'artista brasiliano si serve
dell'alfabeto cromatico per
parlare ad ognuno, per farsi comprendere sempre
e comunque. Discute con noi di rapporti ancestrali,
di etica sociale, di rapporti umani ed estetici.
10- 23 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: +39 0322 913450
info@mg4globe.com - www.mg4globe.com



**15 - Loft
Superstudio Più**
via Tortona 27
ANIMAL
Personale di Valérie
Bertoni, presentata da
Yann Arthus-Bertrand
Valérie Bertoni è sempre
stata affascinata dai grandi animali, dai loro
sguardi, quasi fossero "finestre dell'anima". Occhi
penetranti, quasi umani, che catturano, cullano,
minacciano, rattristano o fanno sorridere.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: + 33 609163361
valerie.bertoni@wanadoo.fr
www.valeriebertoni.com



16 - Nhow Hotel
via Tortona 35
100% PURE LOVE
Collettiva con Angela
Carrubba Pintaldi, Michele
Cavaliere, Ferdinando
Fedele, Giovanni Fiore,
Sharon Green, Boris
Hoppek, Silvia Camporesi,
Erika Janunger, Ateliers
Philippe Coudray, Setso e
Shinobu Ito, Dejana Kabiljo, Seletti, Arik Ben
Simhon, Beerd von Stokkum, Daniele Salafia
a cura di Elisabetta Scantamburlo
Una mostra di arte contemporanea e art design
in un percorso emotivo da vedere, vivere ed
esplorare, celebrando il tema dell'amore lungo i
4 piani dell'hotel.
18 settembre 2008 - 16 aprile 2009
tutti i giorni 10.00-22.00
vernissage 13 novembre 19.00-22.00
contatti: +39.02.4898861
info@artnhow.com - www.artnhow.com



**17 - Voghera 11
ArtGallery**
via Voghera 11
PELLE
Personale di
Daniela Montanari
a cura di Paolo Pattina
Ogni ritratto un autoritratto. Imperfezione,
caducità e senso di malinconia. Ogni quadro un
viaggio in un'altra vita. Salti continui verso la
ricerca di se stessi, tante vite per un'unica storia.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 10.00-13.00 / 15.00-23.00
vernissage 10 novembre 16.00-21.00
contatti: +39 02 39811630
info@voghera11.com - www.voghera11.com



18 - Studio Iroko
via Voghera 11/b
INTROSPEZIONI
Personale di Enrica Belloni,
a cura di Roberto
Quagliarella, Valeria
Diamanti, Giovanni Cerri
L'artista presenta le sue ultime
grandi tele, contaminazione
tra pigmenti ad olio e resina.
Un linguaggio pittorico dalla
forte matericità, modulato su affinità espressioniste.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: +39 02 89421385 - +39 338 1758436
info@studioiroko.com - www.studioiroko.com



19 - Aria Savona
via Savona 43
ROMPETE LE RIGHE
Personale di Fausto
Rossi, a cura di
Manuel Orazi
Scenari bellici in cui
le strategie hanno fini
ignoti e ininfluenti. Tattiche e gesta, a volte eversive,
di singoli soldati nascosti nella moltitudine.
10 - 16 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: +39 02 89070021 - info@ariasavona.com
www.ariasavona.com - www.faustorossi.it



20 - Spazio Vuoto
via Savona 55/a
GENEALOGICO
Personale di Romano
Ragazzi, a cura di
Valeria Egidi Morpurgo
In mostra grandi
superfici che re-
interpretano pittoricamente gli alberi genealogici
di persone esistenti, con colori e forme che sono il
riflesso delle varie biografie.
10 - 20 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: +39 338 9210176
savona55a@yahoo.it - www.savona55a.it



**21 - Spazio Pinxi
New Art**
via Savona 61
portici di via Stendhal
GAIA
Personale di
Simone Fugazzotto
a cura di Domenico Giuffré
Quadri che indagano il rapporto uomo-natura, reso
malato dal vizio, ostacolo maggiore sulla strada
dell'armonia.
6 - 20 novembre
tutti i giorni 16.00-20.00
vernissage 10 novembre 18.00-22.00
contatti: +39 338 9210176
info.pinxi@yahoo.it - www.pinxi.it



22 - Coin
Piazza Cantore 12
A WINTER FAIRY TALE
Installazione e performance di
Gaja Lucchini
In vetrina precipita una
principessa. Intrappolata in una
metropoli buia e caotica lotta per
tornare nel suo mondo fatto di
colori e di sogni che solo chi
guarda attentamente può vedere.
10 - 16 novembre
installazione in vetrina tutti i giorni sempre visibile
performance 10 novembre ore 19.00
contatti: + 39 02 422501 - areart@superstudiopiu.com

EVENTO SPECIALE



**23 - Gallery
Superstudio Più**
via Tortona 27
**AAM, ARTE
ACCESSIBILE
MILANO**
Il primo salone
in Italia di arte
contemporanea dal concept innovativo. In
mostra artisti indipendenti, giovani gallerie.
Tutti i giorni incontri, performance, conferenze
interattive.

CONFERENZE INTERATTIVE

Fabio Rota "Human Rights for Nature 2008"
giovedì 13 ore 18.00
Francesco Caraccio "... Anche i maestri potrebbero
rendersi accessibili..." giovedì 13 ore 19.00

PERFORMANCE

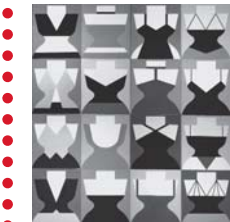
Banana Manifesto: venerdì 14 ore 17.00,
sabato 15 ore 17.00
e domenica 16 ore 15.00
Piero Ferrini: venerdì 14 ore 19.00,
sabato 15 ore 19.00
e domenica 16 ore 19.30
Grazia Simeone: venerdì 14 ore 20.00
e domenica 16 ore 18.30
Vocabolo Macchia - Teatro Studio:
sabato 15 ore 20.00
e domenica 16 ore 17.00
Interférences: tutti i giorni

DATE E ORARI DI APERTURA

13 novembre 12.00-20.00
14, 15, 16 novembre 12.00-22.00
vernissage 13 novembre ore 20.30-22.00
contatti: + 33 680417701
tmanca@summitevents.ch
www.accessibleart.ch/milano

ALTRE INIZIATIVE IN ZONA

24 - Fondazione Arnaldo Pomodoro
via Solari 35
**ARNALDO POMODORO
GRANDI OPERE 1972 - 2008**
Personale di Arnaldo Pomodoro
a cura di Bruno Corà
4 ottobre 2008 - 22 marzo 2009



**25 - Under Gallery
Superstudio Più**
via Tortona 27
ARTCHIVIO
visita dell'archivio-
galleria di Flavio
Lucchini
10 - 16 novembre e
su appuntamento

26 - Teatro Libero
L'ULTIMA RADIO
spettacolo di Sabina Negrì, regia Marcello
Cotugno, con Tullio Solenghi
orari: lunedì/sabato ore 21.00, domenica
ore 16.00
**DIFFERENZE E IDENTITÀ A GEOMETRIA
VARIABILE**
collettiva
fotografica a cura
di Eleonora
Garavello e
Alessio Curto
10 - 16 novembre



(con)TemporaryArt

VIA TORTONA E DINTORNI



ART-WEEK DAL 10 AL 16 NOVEMBRE, ORE 16.00 - 20.00

RECALL - 2ª EDIZIONE

Il circuito dell'arte con-temporanea nel quartiere più creativo di Milano.
Più di 20 location e gallerie tutte insieme con-temporaneamente.
Personalì, collettive, installazioni, performance.
Un inedito e innovativo panorama dell'arte oggi.
Inaugurazione 10 novembre dalle ore 18.00 alle 22.00

Milano



Comune
di Milano

Cultura

Con il patrocinio e il contributo di:

Milano



Comune
di Milano



Consiglio
di Zona 6

(con)TemporaryArt
VIA TORTONA E DINTORNI

TEMPORARY-GALLERY

- 1 ROJO@artspace** - via Tortona 17/19
SIGMA, personale di Bruno 9li
- 2 Pasticceria De Santis/The Don Gallery**
via Tortona 28
FYI: FOR YOUR INFORMATION, collezione di Matteo Donini
- 3 art.box** - via Tortona 27 bis
TU... TUM..., installazione di M. Galliani
- 4 MyOwnGallery** - via Tortona 27
ORDINE CAOTICO/CLAN-DESTINO,
personale di Aghim Muka
- 5 Infopoint, Superstudio Più** - via Tortona 27
- 6 Art Point, Superstudio Più** - via Tortona 27
RESPIRO. Omar Galliani, special guest
- 7 Central Point, Superstudio Più** - via Tortona 27
DISEGNO SENTIMENTO, personale di Enzo Bauso
- 8 Showroom, Superstudio Più** - via Tortona 27
NO SENSE OF SIN-HOME EDITION,
collettiva a cura di Ivan Quaroni
- 9 Lounge, Superstudio Più** - via Tortona 27
ARTISTI PER ARIANNA,
asta in collaborazione con Christie's
- 10 Basement, Superstudio Più** - via Tortona 27
LE LABBRA DEL TEMPO, personale di A. Di Consoli
- 11 Basement, Superstudio Più** - via Tortona 27
RENAISSANCE, personale di A. Carrubba Pintaldi
- 12 Basement, Superstudio Più** - via Tortona 27
L'AMBIENTE DI NEMO, personale di Nemo
- 13 Basement, Superstudio Più** - via Tortona 27
GIRLS SAVE THE PINK, personale di Marco Grassi
- 14 Basement, Superstudio Più** - via Tortona 27
IL COLORE DELLA VERITÀ, personale di Menelaw Sete
- 15 Loft, Superstudio Più** - via Tortona 27
ANIMAL, personale di Valérie Bertoni
- 16 Nhow Hotel** - via Tortona 35
100% PURE LOVE, collettiva a cura di E. Scantamburlo
- 17 Voghera 11 ArtGallery** - via Voghera 11
PELLE, personale di Daniela Montanari
- 18 Studio Iroko** - via Voghera 11/b
INTROSPEZIONI, personale di Enrica Belloni
- 19 Aria Savona** - via Savona 43
ROMPETE LE RIGHE, personale di Fausto Rossi

- 20 Spazio Vuoto** - via Savona 55/a
GENEALOGICO, personale di Romano Ragazzi
 - 21 Spazio Pinxi New Art** - via Savona 61
GAIA, personale di Simone Fugazzotto
 - 22 Coin** - Piazza Cantore 12
A WINTER FAIRY TALE, performance di Gaja Lucchini
- EVENTO SPECIALE**
- 23 Gallery, Superstudio Più** - via Tortona 27
AAM, primo Salone di Arte Accessibile Milano
- ALTRE INIZIATIVE IN ZONA**
- 24 Fondazione Arnaldo Pomodoro** - via Solari 35
ARNALDO POMODORO. GRANDI OPERE 1972-2008
 - 25 Under Gallery, Superstudio Più** - via Tortona 27
ARTCHIVIO, l'archivio-galleria di Flavio Lucchini
 - 26 Teatro Libero** - via Savona 10
L'ULTIMA RADIO, spettacolo
DIFFERENZE E IDENTITÀ A GEOMETRIA VARIABILE
collettiva fotografica

NON DIMENTICATE CHE...

10 novembre ore 19.00
COIN, Piazza Cantore 12
Performance in vetrina A WINTER FAIRY TALE...
di Gaja Lucchini

10 novembre ore 19.30. Su invito
Loft/Superstudio Più, via Tortona 27
Tasting Château Réquier wine. Con la presenza
di Oliviero Toscani, designer della bottiglia

11 novembre ore 19.00
Lounge/Superstudio Più, via Tortona 27
ARTISTI PER ARIANNA
Asta in collaborazione con Christie's

13 novembre ore 19.00
Dada Cafè/Superstudio Più, via Tortona 27
Presentazione libro "Memoria dell'abbandono"
di Alessandra Di Consoli

Inaugurazione
13 novembre ore 20.30-22.00
Gallery/Superstudio Più, via Tortona 27
AAM, Arte Accessibile Milano

Inaugurazione
13 novembre ore 19.00-22.00
Nhow Hotel, via Tortona 35
100% PURE LOVE, collettiva